



Inatsisartuni ilaasortaq Naaja Nathanielsen, Inuit Ataqatigiit
TAMASSA

Apeqput nr. 78-imut, Kalaallit Nunaata Aatsitassarsiornermi Aningaasaateqarfia-nut tunngasumut akissut

Inatsisartut Suleriaasianni § 37 naapertorlugu Naalakkersuisunut makkuninnga apeqquteqarsimavutit:

1) *Naalakkersuisut isumaqarpat, aatsitassanit isertitat nassuaataat, tak. Kalaallit Nunaata Aatsitassarsiornermi Aningaasaateqarfia pillugu inatsimmi § 3, imm. 3 aamma Namminersorneq pillugu inatsimmi § 7 tamakkiisumik imminnut naapertuuttut? Taa-maanngippat Naalakkersuisut sukkut assigiinngissuteqarnerannik isumaat allaaserek-quneqarpoq.*

5. juni 2013
Dok. 1223012
Postboks 1601
3900 Nuuk
Tlf. (+299) 34 50 00
Fax (+299) 32 56 00
E-mail: isiin@nanoq.gl
www.nanoq.gl

Kalaallit Nunaata Aatsitassarsiornermi Aningaasaateqarfia pillugu Inatsisartut inatsisaat nr. 6, 5. december 2008-meersumi § 3, imm. 3-mi aalajangersagaq aatsitassanit isertitanik matuminnga paasiaqarnermik imaqarpoq:

"Imm. 3. Aatsitassanit isertitaqarnermi paasineqassaaq namminersornerusut Kalaallit Nunaanni aatsitassanik misissueqqaarnermi, misissuinermi piaanermilu isertitat, soorlu tamanna Namminersornerusut taamaattunik isertitaqarsinnaatitaanerat pillugu inatsimmi eqqartorneqartoq. Aatsitassanit isertitanuttaaq ilaapput namminersornerusut aats-itassarsiornermik sammisaqarnermi peqataanerannit isertitat, ilaallutik isertitat namminersornerusunut tutsinneqartut selskabimi peqataanermi selskabimut atorneqartut, kiisa-lu selskabimi piginneqataassutinik tunisinermi namminersornerusut isertitaat."

Aatsitassanik inatsisini Kalaallit Nunaata Aatsitassarsiornermi Aningaasaateqarfia pillugu inatsimmi Kalaallit Nunaanni aatsitassanik misissueqqaarnerup, misissuinerup pi-iaunerullu qaqugumulluunniit atuuttussatut inatsisiliorneq pineqarpoq.

Inatsisip akuersissutigineranut piffissami Kalaallit Nunaanni aatsitassanut inatsisaasuni atuuttoq tassaasimavoq Kalaallit Nunaanni aatsitassat ikummatisallu pillugit inatsit (aatsitassanut inatsit), innersuutigineqarluni inatsimmut nalunaarut nr. 368, 18. juni 1998-imeersoq. Isertitanut nassuaataq aatsitassanut inatsimmi § 22, imm. 3-mi aalajangersarneqarpoq. Kalaallit Nunaanni aatsitassat ikummatisallu pillugit inatsit Aats-itassat pillugit ingerlatallu tamatumunnga pingaarutillit pillugit Inatsisartut inatsisaat nr. 7, 7. december 2009-meersup akuersissutigineratigut atorunnaarsinneqarpoq.

Aatsitassanut inatsisit isertitanik nassuaataa Namminersornermut inatsimmi § 7, imm. 2-mi aalajangersakkami ingerlateqqinnejqarpoq, tassani isertitat makku Kalaallit Nunaanni aatsitassanik suliaqarnernit isertitatut isigineqarnissaat aalajangersar-neqarlutik:

- "1) Atortussianit aatsitassanik misissueqqaarnernik, misissueqqisaarnernik iluaquteqarnerilluunniit akuersissutit aalajangersimasut ataasiakkaat malillugit isertitat, taa-maattori aningasat Aatsitassanut Ikummatissanullu Pisortaqrifiup aningasartuutanut matussutissatut akiliutit pinnagit.
- 2) Danmarkimi aamma Kalaallit Nunaanni akileraarutnik isertitat tamarmik, suliffeqarfinit Kalaallit Nunaanni atortussiisanit aatsitassarsiornermut tunngasunik pisinnaati-taanermut akuersissutinik pigisalinnit pisut.
- 3) Kalaallit Nunaanni aamma Danmarkimi pisortatut oqartussat ingerlatseqatigiiffinni il. il. Kalaallit Nunaanni aatsitassarsiornermi ingerlataqarnermi piginneqataassuteqarner-mit isertitat.
- 4) Agguagarsiat akileraarutaanit il. il. isertitanit Danmarkimi aamma Kalaallit Nunaanni ingerlatseqatigiiffinni piginneqataassutilinnit, pisinnaatitaanermut akuersissutinik pigisalinnit, imaluunniit ingerlatseqatigiiffinnit, toqqaannartumik toqqaannanngikaluartumil-luunniit ingerlatseqatigiiffinnik taamaattunik pigisanit, tassannga akileraaruserneqann-gitsunit agguagarsianik pissarsiat."

Taamaattumik Kalaallit Nunaanni Aatsitassarsiornermi Aningaasaateqarfik pillugu inatsimmi § 3, imm. 3 aamma Kalaallit Nunaanni Namminersorneq pillugu inatsimmi § 7 malillugit aatsitassanit isertitanut nassuaat tamakkiisumik naapertuuttuusoq Naalak-kersuisut isumaqarpuit.

- 2) Naalakkersuisut naliliinerat naapertorlugu akileraarutit A-t sulisut aatsitassarsiorfinni Nunatsinni aatsitassarsior tuni sulinerannut atatillugu akilerneqartut aatsitassanit isertita-nut ilaappat, tak. Kalaallit Nunaata Aatsitassarsiornermi Aningaasaateqarfia pillugu inatsimmi § 3, imm. 3-mut oqaaseeqaatit?

Kalaallit Nunaanni Namminersorneq pillugu inatsimmi § 7, imm. 2-mi isertitanik nassuaataasuni akileraarutit A-t ilaanggillat, taamaattumillu Kalaallit Nunaanni Aatsitas-sarsiornermi Aningaasaateqarfik pillugu inatsimmi aatsitassanit isertitanut oqaaserisami ilaanatik.

- 3) Naalakkersuisut isumaqarpat atortut tigussaasut, soorlu uuliakoorneq akiorniarlugu atortut, timersortarfik, imarpik qulaallugu timmisartunut mittarfik, tak. Namminersorneq pillugu inatsimmi § 7 aamma/imaluunniit Aatsitassarsiornermi Aningaasaateqarfik pillugu inatsimmi § 3, imm. 3, aatsitassanit isertitanut ilaassasut, taakkua aatsitassarsioqatigiin-nit IBA-mik isumaqatigiissuteqarnermut atatillugu pissarsiarineqarsimappata allatigu-lluunniit ingerlatseqatigiiffiup misissueqqaarnissamut aatsitassanilluunniit atuinissamut akuersissutaanut ilaappata?

Atortunik tigussaasunik, soorlu uuliakoorneq akiorniarlugu atortunik, timersortarfimmik imaluunniit imarpik qulaallugu timmisartunut mittarfimmik aatsitassarsiornermik inger-latseqatigiiffimmik IBA-mik isumaqatigiissummi piumasaqaatitut pissarsiaqarnissat aal-laaviatigut tassaassapput aatsitassanut inatsit malillugu tigussaasutut akuersissutit najoqqutaralugit isertitat, taamaattumillu namminersornermut inatsimmi § 7, imm. 2-mi isertitanik nassuaammut ilaassallutik.

- 4) Apeqput 3 "aap"-imik akineqarpat, ilisimatitsissutigeqquneqarpoq, taamaappat uulia-koorneq akiorniarlugu atortut Cairnimiit tunniunneqartut nalingat Naalakkersuisut qanoq

naatsorsorniarneraat, tamannalu Nunatta Karsiate 2012-imut naatsorsuutaanni qanoq ersissanersoq?

Greenland Oil Spill Response A/S-ip pilersinneranut atatillugu uuliakoorneq akiorniar-lugu atortut 20 mio. kr.-nut nalilerneqarput. Naliliineq Grønlands Revisionskontor A/S-imut suliarineqarpoq.

Aatsitassarsiorluni sulianit isertitanik naalagaaffimmut naatsorsuutit ukiut tamaasa ki-
ngusinnerpaamik 1. septembarimi tunniunneqartassapput, piffissamilu tassani Nunatta
Karsiani ukiup siulianut naatsorsuutaasut qangaammalli matuneqareersimasarpot.

Taamaattumik Cairnimit uuliakoorneq akiorniarlugu atortut tunniunneqartut nalingat
2012-imut Nunatta Karsiate naatsorsuutaani toqqaannartumik isertitatut ilaangnilaq,
taamaattumillu DAU-mi inernerititani ilaanani. Taamaattori aatsitassarsiornermi isertita-
nut naalagaaffimmut ukiumoortumi naatsorsuutini ilaatitaavoq, soorlulusooq aatsitassa-
nut inatsimmi § 3, imm. 3 malillugu isertitanut nassuaatin ilaalluni.

*5) Aatsitassarsiornermi Aningaasaateqarfik pillugu inatsimmi § 50-ip nassatarisaanik
ukiuni kingullerni tallimani aatsitassanit isertitat takussutissiaralugit saqqum-
miuteqquneqarput, ersersillugu aatsitassanit isertitat ukiut tamaasa naatsorsor-
negartassasut Nunattalu Karsiate naatsorsuutaanut ilaasassasut.*

Aatsitassarsioriusup tiguneqarnera ilutigalugu aatsaat 1. januar 2010-mi Namminer-
sorneq pillugu inatsimmi isertitanik nassuaat naapertorlugu ukiumoortumik isertitanik
kukkunersiusup uppermarsagaanik naatsorsuusiortoqartalerpoq. Manna tikillugu 2010-
mut aamma 2011-mut naatsorsuusiortoqarpoq. 2010-mi naatsorsuutit taamanikkut Aat-
sitassanut ikummatisanullu Ataatsimiititaliamut nassiunneqarput, 2011-mulli naatsor-
suutit Aningaasaqarnermut Akileraartarnermullu Ataatsimiititaliamut aamma Inuussutis-
sarsiornermut Ataatsimiititaliamut nassiunneqarput, soorlulusooq www.nanoq.gl-imut
inissinneqarlutik.

2010-mi isertitat 2.940.000 kr.-upput, 2011-mi isertitat 2.195.000 kr.-ullutik. 2012-imut
naatsorsuutit suli suliarineqanngillat, kingusinnerpaamillu Namminersorneq pillugu inat-
sit naapertorlugu 1. september 2013-imut piareersimassallutik.

*6) Nunatta Karsianut kukkunersiusunit oqaaseqaatini qallunaatuuni qup. 906-imi aatsi-
tassarsiorneq Namminersorneq pillugu inatsisip ilaatut isigalugu aatsitassarsiornermit
isertitat katinnerat taamaallaat innersuunneqarput. Naalakkersuisut naliliinerat naaper-
torlugu, siunissaq eqqarsaatigalugu siunertamut naapertuutuunerussanerluni aatsitas-
sanit isertitat Nunatta Karsiate naatsorsuutaani immikkuuluannerusunngorlutik sulia-
neqartalerpata, taamaallilluni Kalaallit Nunaata Aatsitassarsiornermi Aningaasaateqarfia
pillugu inatsimmi § 50 piviusunngortinneqarsinnaaleqqullugu?*

Ukiumoortumik – tamanit takuneqarsinnaasutut – naatsorsuutini isertitanut nassuaat
naapertorlugu isertitat qanoq naatsorsorneqartarneri immikkuuluannerusunngorlugit su-
liarineqartareerput. Suli annertunerusumik immikkuullarinngortitsilluni suliaqartarnissa-
mik pisariaqartitsisoqanngitsoq Naalakkersuisut nalilerpaat.

Apeqqummi § 50-ip isertitanik immikuuluannerusunngortitsinikkut piviusunngortin-neqarsinnaasoq pasinarsarneqarpoq. Taamatut pisoqanngilaq.

7) Apeqquut 3 "aap"-imik akineqarpat, uuliakoornerlu akiorniarlugu atortut 5 mio. kr sin-nerlugit naleqartinneqarpata, aamma Nunatta Karsiata 2012-imut naatsor-suutai Inatsisartunut akuerineqarpata, ima paasivara, Kalaallit Nunaata Aatsitassarsiornermi Aningaasaateqarfia pillugu inatsit 1. januar 2014 atuutilissasoq. Naalakkersuisut periar-fissatut isigavaat, 2014-imut aningaasanut inatsimmi oqaaseqaatitigut imaluunniit 2013-imut Tapiissutaasumik aningaa-saliinermut inatsikkut, Aningaasaqarnermut Ataatsimiiti-taliap akuersineratigut, Kalaallit Nunaata Aatsitassarsiornermi Aningaasaateqarfia pil-lugu inatsisip atuutilernissaanik aalajangersakkami sanioqqutitsisinnaanermik aalajan-gersak-kamik ilanngussisoqarnissaa? Taamaaliornikkut 2014-ip ingerlanerani inatsimmi aatsitassanik isertitat nassuaataannik allannguutissamik akuersinissaq piffissa-qarfigineqassagaluaromat, tamatumalu kingorna ingerlassat timitallit aatsitas-sarsiornermi aningaasaateqarfimmut atatillugu aatsitassanit isertitanut ilaatin-neqassaarlutik.

Kalaallit Nunaanni Aatsitassarsiornermi Aningaasaateqarfimmi § 50-imi aalajangersa-gaq imatut oqaasertaqarpoq:

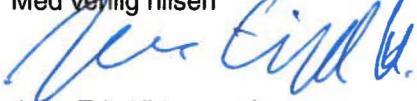
"*§ 50. Inatsisartut inatsisaat atuutilissaq 1. januar, ukiumi tulliuttumi Inatsisartut landskarsip naatsorsuutaannik siullermeerluni akuerinninnerannit, tassani ersersin-neqassalluni ukiumi naatsorsuuseriffiusumi Namminersornerusut aatsitassanit isertiat ikinnerpaamik 5 millioner koruuniusimasutut.*

Imm. 2. Imm. 1-imi piumasaqaatit eqquutsinnejareerpata inatsisartut inatsisaata atuuti-lerfia pillugu Naalakkersuisut nalunaarummik saqqummiussissapput."

§ 50-imi aalajangersakkamik allannguineq taamaallaat Kalaallit Nunaanni Aatsitas-sarsiornermi Aningaasaateqarfik pillugu Inatsisartut inatsisaannik allannguuteqarnissa-mut Inatsisartut inatsisissaattut siunnersuutip akuersissutigineratigut pisinnaavoq. Ka-laallit Nunaanni Aatsitassarsiornermi Aningaasaateqarfik pillugu Inatsisartut inatsisaan-nik allannguuteqarnissamut Inatsisartut inatsisissaattut siunnersuut siusinnerusukkut saqqummiussaq, § 37-mi apeqqummi tunngavilersuutaasumi naapertuuttuunngitsut ilaasa oqaatigineqartut ingalassimaniarnissaannik siunertaqartoq Inatsisartut siuliisa Inuussutissarsiornermut Ataatsimiitiitaliaani naammassillugu suliarineqanngilaq, maan-nakkullu Inatsisartunut qinersisitsinerup kingornatigut atuukkunnaarsimavoq.

Inussiarnersumik inuulluaqqusilluta

Med venlig hilsen



Jens-Erik Kirkegaard